

# “ՀԱՆԴԵՍ ԱՄՍՕՐԵԱՅ,”

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՈՒՍՈՒՄՆԱԹԵՐԹ

— ԶԱ. ՏԱՐԻ — 1937 —

Կը խմբագրուի եւ կը հրատարակուի  
ՄԻԽԻԹԱՐԻՍՏԵՆ ՄԻՍԵՐՆՈՒԹԵՆԸ ԿՈՂՄԱՆԷ Ի ՎԻԵՆԱ  
աշխատակցութեամբ ազգային եւ օտար Բանասէշներու:

Որպէս զի աւելի մատչելի դառնայ Ուսումնաթերթս  
օտարալեզու արեւելագէտներուն, խմբագրութիւնս  
շարունակաբար պիտի ներկայացնէ նաեւ կարեւոր  
բանասիրական յօդուածներուն համառօտ մէկ ամփո-  
փումը, մեջազգային որ եւ է լեզուաւ:

Բաժանորդագիւնն է ամեն նրկրի  
համար՝ 1 ֆրանկ ստերլինգ, կամ յիսկ:

Մեր հասցէն՝

REDACTION DE LA REVUE “HANDES AMSORYA,”  
VIENNE (Autriche), VII., Mechitharistengasse 4.

# “HANDES AMSORYA,”

MONATSSCHRIFT FÜR ARMENISCHE PHILOLOGIE

— LI. JAHRGANG — 1937 —

Herausgegeben und redigiert von der  
MECHITHARISTEN - KONGREGATION IN WIEN  
unter Mitwirkung zahlreicher Armenisten.

Um unseren nichtarmenischen P. T. Abonnenten  
die Benützung unserer Zeitschrift zu erleichtern,  
werden wir fortlaufend von den wichtigen philo-  
logischen Abhandlungen ein kurzes Resumé in einer  
europäischen Sprache geben.

Preis dieses Jahrganges £ 1.—.

Unsere Adresse:

## ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԵԱՆՍ ԱՌԱՔՈՒԱԾ ԹԵՐԹԵՐ

Ա.ԶԱՏ ԽՕՍԻՔ Օրաթերթ ազգային, հասարա-  
կական, գրական, տնտեսական: Zar Si-  
meon 72, Sofia, Bulgarie.

Ա.ԶԱՏ ՄԻՏԻ Շարաթաթերթ քաղաքական,  
գրական, տնտեսական: 152 Rue Emad el  
Dine, Le Caire.

Ա.ԶԳԱԿ Օրաթերթ ազգային, քաղաքական,  
գրական եւ տնտեսական: B. P. 587, Bey-  
routh.

Ա.ԼԻՔ Ազգային, հասարակական, քաղաքա-  
կան եւ գրական երկօրեայ թերթ: Ave.  
Postkhané, Téhéran.

ԱՄՐՈՑ Ազգային, քաղաքական, գրական  
շարաթաթերթ: B. P. 94, Athènes.

ԱՆԱՀԻՏ Հանդէս մտածման եւ արուեստի:  
A. Tchobanian, 9 Rue Say, Paris 9<sup>e</sup>.

ԱՊԱԳԱՅ Քաղաքական, հասարակական եւ  
գրական: 4 Rue Saulnier, Paris 9<sup>e</sup>.

ԱՍՊԱՐԷՉ Շարաթաթերթ: P. O. Box 865,  
Fresno, Calif., U. S. A.

ԱՐԱԳԱՍ Շարաթաթերթ: 28 Rue Serpente,  
Paris 6<sup>e</sup>.

ԱՐԱԶ Եռօրեայ թերթ: Strada Câmpul Mo-  
şilor 2, Bucureşti, VI.

ԱՐԱՔՍ Անկախ հայաթերթ: 5 Mahmoud  
Pacha-el-Falaki, Alexandrie, Egypte.

ԱՐԵԻԵԼԻ Անկախ օրաթերթ: Galata, B. P.  
1203, Istanbul.

ԱՐՄԷՆԻԱ Եռօրեայ թերթ ազգային, գրա-  
կան, քաղաքական եւ հասարակագիտա-  
կան: San Salvador 1424, Buenos Aires,  
Argentine.

ԱԻՏԻՔ Պաշտօնաթերթ ամսական Հայ Կա-  
թոլիկէ Պատրիարքութեան Տանն Կիլի-  
կիոյ: Patriarcat Arménien Catholique,  
Beyrouth (Rép. Libanaise).

ԲԱԶՄԱՎԷՊ Հանդիսարան, բանասիրական,  
գիտական, բարոյական ամսաթերթ:  
St. Lazare, Venise.

ԲԱՆԲԵՐ Հոգեւոր ամսաթերթ: 7 Rue Pa-  
père, Marseille.

ԲԱՆԻՈՐ Օրաթերթ, օրգան ամերիկահայ  
բանօրութեան: 344 East 32nd St.,  
New York, N. Y. (U. S. A.).

ԳԵՐՄԱՆԻԿ Եռամսեայ հրատ. Մարաշի հայ-  
րենակցական Միութեան Ամերիկայի  
չրջանին: 108 Dexter Ave., Watertown,  
Mass., U. S. A.

ԳԻՏԱԿ Հասարակական պարբերաթերթ: Rt. 4,  
Box 6, Fresno, Calif., U. S. A.

ԵՐԵՒԱՆ ՀԱՆԴԵՍ 1016 Liberty Str., Racine,  
Wiscousin (U. S. A.).

ԵՐԻՏԱՍԱՐԴ ՀԱՅԱՍՏԱՆ Ենօրեայ Սօցիալ  
Դէմօկրատ Հնչակեան կուսակցութեան  
Ամերիկայի չրջանին: 9 P. O. Box Mad.  
Sta., New York, N. Y. (U. S. A.).

ԶԱՆԳՈՒ Շարաթաթերթ: 14 Rue du Fau-  
bourg Saint Denis, Paris.

ԶՈՒԱՐԹՆՈՑ Ամսաթերթ Ս. Խաչ հայ ա-  
ռաքելական եկեղեցւոյ, Նիւ Եորք: 580  
W. 187th Str., New York N. Y. (U. S. A.).

ԶՈՒԱՐԹՆՈՑ Ամսօրեայ գրաթերթ: 1 Rue de  
l'Acueduc, Paris 10<sup>e</sup>.

ԺՈՂՈՎՈՒՐԴԻ ԶԱՅՆ Voix du Peuple, Villa  
Istanbul, Solemio, Château Gombert,  
Marseille.

ԽՈՐՀՐԴԱՅԻՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆ Օրգան ՀԿ(Բ)Կ  
Կենտրոնի, Երկրորդ եւ հայկական ԽՍՀ  
Կենտրոնի: Erevan, U. R. S. S.

ԿԵԱՆՔ ԵՒ ԱՐՈՒԵՍ Ամսագիր: L'Art et  
la Vie, 30 Rue Drouot, Paris 9<sup>e</sup>.

ԿՈՒՆԿ Շարաթաթերթ քաղաքական: 5617  
Walnut Str., Philadelphia, U. S. A.

ՀԱՃԸՆ Երկամսեայ օրկան Հաճնոյ հայրե-  
նակց. վերաչինաց միութեան: 1769 East  
Washington St., Pasadena, Calif., U. S. A.

ՀԱՅ ԱՇԽԱՐՀ Ամսաթերթ պատմական-մշա-  
կութային: Le Monde Arménien, 919  
Chaussée de Waterloo, Bruxelles.

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԿՈՉՆԱԿ 331 Fourth Ave.,  
New York N. Y. (U. S. A.).

ՀԱՅ ԲՈՒԺ Ժողովրդական ամսաթերթ  
բժշկութեան եւ առողջապահութեան:  
17 Rue Damesme, Paris.

ՀԱՅԵԼԻ ԱՇԽԱՐՀԻ Ամսագիր: Pavlovo, Sofia.

ՀԱՅ ԽՕՄՆԱԿ Ամսագիր կրօնա-բարոյական,  
գրական: Rue Baruthané 71, Ferikeny,  
Istanbul.

ՀԱՅ ԿԵՒՐՈՆ Պաշտօնաթերթ Հայաստա-  
նեայց առաքելական եկեղեցւոյ հոգաբար-  
ձուութեան Պ. Այրէսի: Acevedo 1353,  
Buenos Aires, Argentine.

ՀԱՅ ՄՍՄՈՒԼ Անկախ շարաթաթերթ: Str.  
Jon Maioreescu 19, Bucureşti 4.

ՀԱՅ ՍԻՐՏ Լրագիր ազգային, քաղաքական:  
B. P. Colbert 166, Marseille.

ՀԱՅՐԵՆԻՔ Ամսագիր: 13—15 Shawmut  
Str., Boston, Mass., U. S. A.

ՀԱՅՐԵՆԻՔ Օրաթերթ ազգային, գրական,  
քաղաքական, հասարակագիտական: 13—  
15 Shawmut Str., Boston, Mass., U. S. A.

ՀԱՍԿ Ամսաթերթ, պաշտօնական հրատ-  
կիւնդիկոյ կաթողիկոսութեան: Catholico-  
sat Arménien, Antélias (Rep. Libanaise).

ՀԵՐԿ Ամսաթերթ: Str. Episcopul Radu 8,  
Bucureşti.

ՀՆՁԱԿ Ամսաթերթ, կենդրոնական օրկան  
սօցիալ դէմօկրատ Հնչակեան կուսակ-  
ցութեան: 1238 Post Office Box, Provi-  
dence, R. J. (U. S. A.).

ՀՈՐԻՉՈՆ Ժողովրդային անկախ հայաթերթ:  
J. Adjemian, Place des Canons, Beyrouth.

ՀՈՐԻՉՈՆ Առաւօտեան օրաթերթ: Rue Mi-  
tropoleos 14, Thessaloniki, Grèce.

ԾԱՂԿԱԶՈՐ N. Pinedjian, Poste Restante  
Capucines, Marseille.

ՄԻՈՒԹԻԻՆ Պաշտօնաթերթ Հ. Բ. Ը. Միու-  
թեան: 11 Square Alboni, Paris.

ՄՇԱԿ Անկախ հայաթերթ: P. O. Box 176,  
Fresno, Calif.

ՄՇԱԿՈՅԹ K. Atmadjian, 53 Rue de Rei-  
mes, Anenay-sous-Bois (S. et O.), France.

ՅԱՌԱՋ Օրաթերթ ազգային, քաղաքական,  
գրական: 17 Rue Damesme, Paris 13<sup>e</sup>.

ՅՈՒՇԱՐԱՐ Պաշտօնաթերթ Հ. Բ. Ը. Միու-  
թեան Ամերիկայի Շրջանակին: 381  
Fourth Ave., New York N. Y. (U. S. A.).

ՅՈՒՍԱԲԵՐ Քաղաքական, հասարակական,  
օրաթերթ: Rue Ibrahim Pacha 4, Le  
Caire, Egypte.

ՆԱՅԻՐԻ Հանդէս գրականութեան եւ զեղա-  
րուեստի: Rue Notara 64, Le Pirée.

ՆԱԻԱՍԱՐԴ Ժողովածու գրականութեան եւ  
գիտութեան: Ave. Postkhaneh, Téhéran,  
Iran.

ՆՈՐ ԳԻՐ Ամսաթերթ գրականութեան եւ ա-  
րուեստի: A. Andreassian, 575 West  
183 Str., New York, U. S. A.

ՆՈՐ ԵՐԿԻՐ Օրաթերթ քաղաքական, հասա-  
րակական եւ գրական: Bld. Raspail 227,  
Paris.

ՆՈՐ ԿԱՎՈՅՇ Երգիծական շարթաթերթ :  
Le Nouveau Gavroche, 12 Rue de la  
Grange-Batelière, Paris 9<sup>e</sup>.

ՆՈՐ ԼՈՒՐ Քաղաքական և ասեւորական օր-  
կան : «Nor Lur», Galata, Perçemli sok.  
Cemaat Han 3, Istanbul.

ՆՈՐ ՀԱՃԸՆ Օրդան Պ. Այրէսի Հաճնոյ Հայ-  
բնակց. միութեան : Canning 1027, Bue-  
nos Aires, Argentine.

ՆՈՐ ՈՒՂԻ Շարթաթերթ : 2016 Maple  
Ave., Los Angeles, Calif., U. S. A.

ՆՈՐ ՍԵՐՈՒՆԻ Յաւելուած «Հայ Կեդրոն»-ի .  
Մանկական բաժին : Acevedo 1353, Bue-  
nos Aires, Argentine.

ՆՈՐ ՕՐ Անկախ շարթաթերթ : P. O. Box  
344, Fresno, Calif., U. S. A.

ՊԱԼՔԱՆԵԱՆ ՄԱՍՈՒՎ Ազգային, Հասարա-  
կական, գրական շարթաթերթ : Rue  
Ekzarh Josif 35, Sofia, Bulgarie.

ՇԱՐԺՈՒՄ Շարթաթերթ ազգային, քաղա-  
քական, գրական : Serrano 1518, Buenos  
Aires, Argentine.

ՈՒՍՈՒՄՆԱՐԱՆ Դպրոցական ամսագիր :  
Stéfan Karadja 3, Plovdiv, Bulgarie.

ՊԱՀԱԿ Հայաստանեան շարթաթերթ : Calea  
Moşilor 199, Bucureşti 4.

ՊԱՅՔԱՐ Օրաթերթ ազգային, քաղաքական,  
գրական : 296½ Shawmut Ave., Boston  
18, Mass., U. S. A.

ՊԱՊՆՈՒԵՏԻ Պարբերաթերթ Մալթիոյ կըր-  
թասիրաց ընկերութեան Հարազատ Կեդր .  
Վարչութեան : Educ. Assoc. of Malatia,  
3715 E. 116 St., Cleveland, Ohio, U. S. A.

ՊԱՏԱՆԵԿԱՆ ԱՐՁԱԳԱՆԳ Երկշարթաթերթ :  
M. H. Shnorhokian, American Press, Bei-  
rut, Lebanon.

ՊԱՐՏԵՋ Մանկական և պատանեկան պատ-  
կերազարդ Հանդէս : Rue Gladstone 30,  
Plovdiv, Bulgarie.

ՌԱԶՄԻԿ Քաղաքական, Հասարակական  
թերթ : Rue Antius I, Nr. 43, Plovdiv,  
Bulgarie.

ՍԻՈՆ Հայ ամսագիր, կրօնական, գրական,  
բանասիրական : Patriarcat Arménien, Jér-  
usalem, Palestine.

ՎԵՐԱԾՆՈՒՆԻ Քաղաքական, Հասարակա-  
կան և գրական շարթաթերթ : Haig  
Karakache, Téhéran.

ՎԷՄ Հանդէս մշակոյթի և պատմութեան :  
13 Rue des Platanes, Cité Jardins de  
Plessis-Robinson (S.).

ՏԵՂԵԿԱՏՈՒ Հայ Համադործակցական շարթ-  
ման ի Պուլկարիա : A. Haledjian, Be-  
zisten Baly, Sofia.

ՏԵՂԵԿԱՏՈՒ Մուրատ-Մափայէլեան Նախկին  
Աշակերտաց Միութեան : 49 Rue Roche-  
chouart, Paris 9<sup>e</sup>.

ՓՈՒՆՋ Հայ և օտար գրականութեան ման-  
կական երկշարթաթերթ : 35 Rue Salah-  
el-Din, Héliopolis, Le Caire.

ՓՐԿՈՒԹԻՒՆ P. O. Box 2072, Fresno, Ca-  
lif., U. S. A.

ANI Revistă de cultură Armeană, 8 Strada  
Vaselor, Bucureşti.

ANTHROPOS Revue Internationale d'Eth-  
nologie et de Linguistique, St. Gabriel-  
Mödling bei Wien.

ARARAT Revista lunara ilustrata. Strada  
Spătarului 22, Bucureşti.

BIBLICA Commentarii editi a Pontificio In-  
stituti biblici, Piazza Pilotta 35, Roma 2/4.

EN TERRE D'ISLAM Revue d'études et  
d'informations, 4 Montée de Fourvière,  
Lyon.

ETUDES Revue cath. d'intérêt général,  
15 Rue Monsieur, Paris.

GREGORIANA Ul. Skarbkowska 12, Lwów.

HAIRENIK A weekly, 13—15 Shawmut  
Str., Boston, Mass., U. S. A.

IRÉNIKON Prieuré d'Amay-sur-Meuse, Bel-  
gique.

LA REVISTA ARMENIA Condarco 545,  
Buenos Aires.

MASSIS An organ of Armenian interests,  
18 Eton Villas, London, N. W. 3.

MITTEILUNGEN ÜBER ARMENIEN  
Batterieweg 125, Basel.

MITTEILUNGEN DER GEOGRAPHI-  
SCHEN GESELLSCHAFT IN WIEN  
VIII., Friedrich-Schmidt-Platz 3, Wien.

ORIENT IM BILD Roonstr. 13, Potsdam.

ORIENTALIA CHRISTIANA PERIO-  
DICA Piazza Santa Maria Maggiore 7,  
Roma 128.